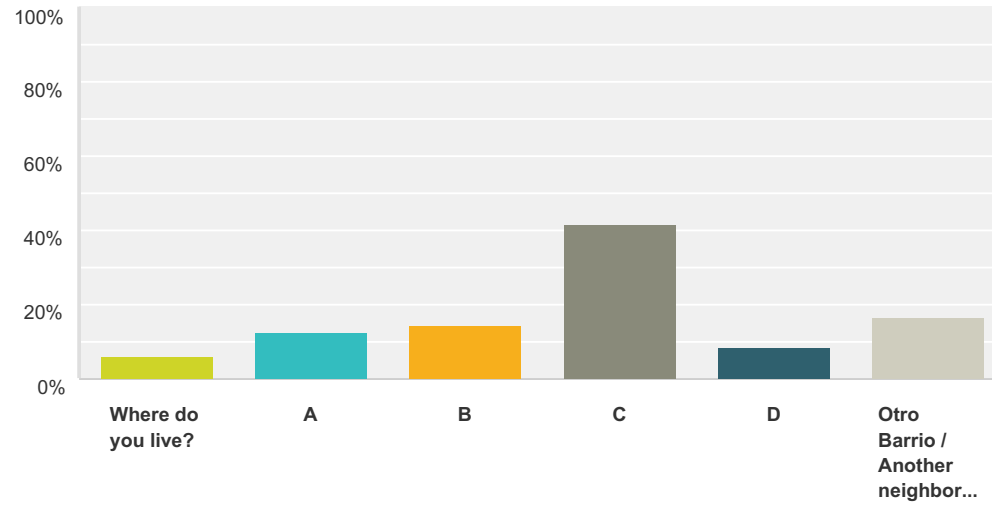
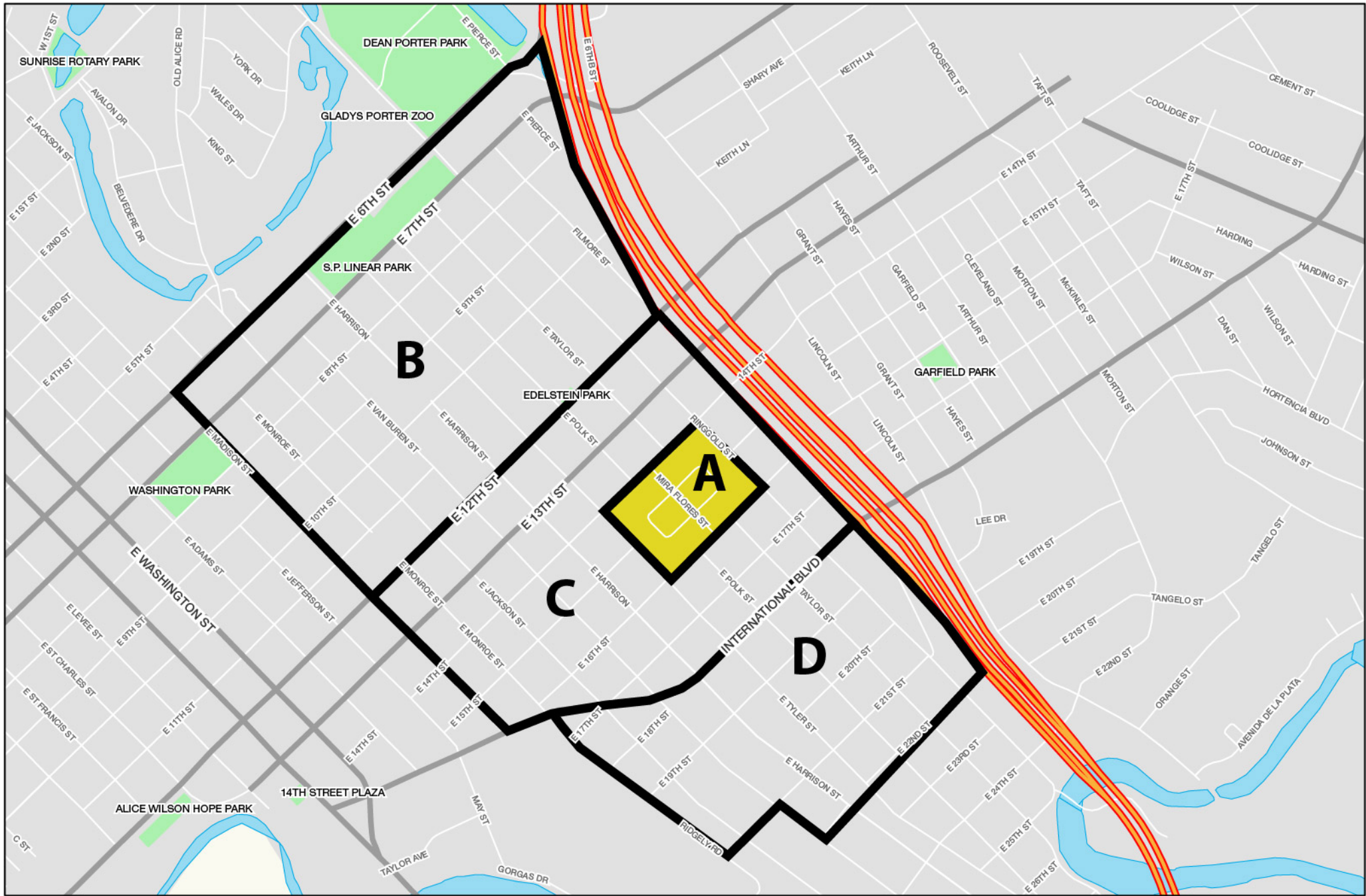


Q1 ¿Dónde vive?

Answered: 48 Skipped: 9

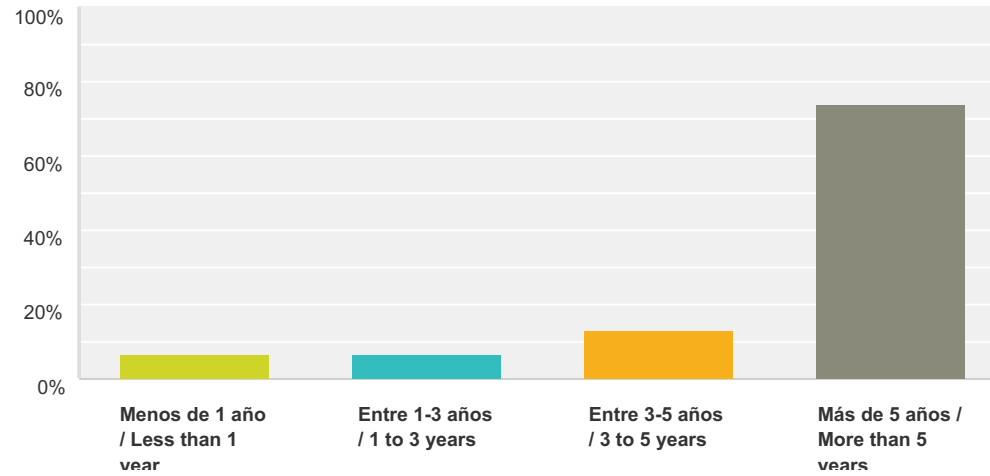


Answer Choices	Responses	
Where do you live?	6.25%	3
A	12.50%	6
B	14.58%	7
C	41.67%	20
D	8.33%	4
Otro Barrio / Another neighborhood	16.67%	8
Total		48



Q2 ¿Cuánto tiempo ha vivido en el barrio? How long have you lived in the neighborhood?

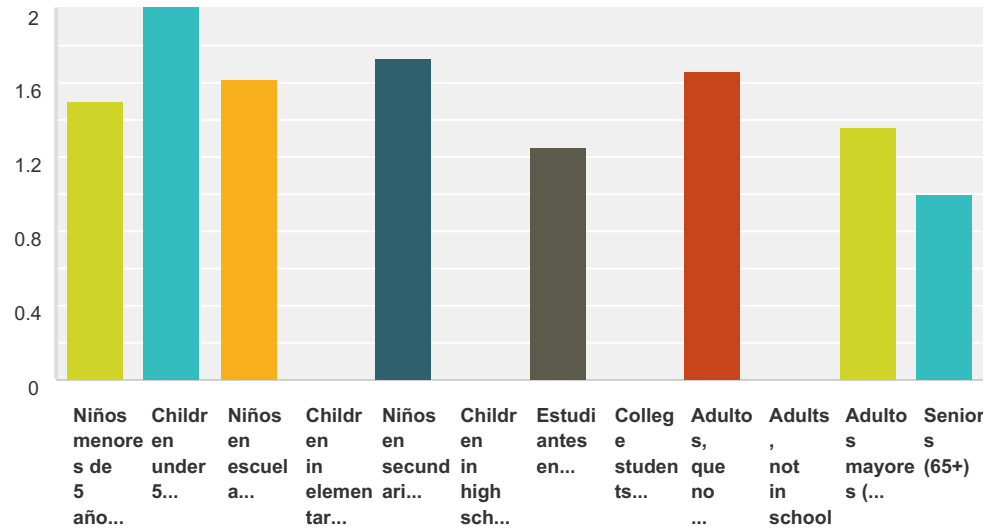
Answered: 46 Skipped: 11



Answer Choices	Responses	
Menos de 1 año / Less than 1 year	6.52%	3
Entre 1-3 años / 1 to 3 years	6.52%	3
Entre 3-5 años / 3 to 5 years	13.04%	6
Más de 5 años / More than 5 years	73.91%	34
Total		46

Q3 ¿Cuántas personas viven en su hogar? How many people are in your household?

Answered: 49 Skipped: 8



Answer Choices	Average Number	Total Number	Responses
Niños menores de 5 años (aún sin ir al escuela)	2	18	12
Children under 5 years (not yet in school)	2	2	1
Niños en escuela primaria (5-14 años)	2	34	21
Children in elementary school (5-14 years)	0	0	0
Niños en secundaria / preparatoria (14-18 años)	2	19	11
Children in high school (14-18 years)	0	0	0
Estudiantes en Universidad (18 años o más)	1	5	4
College students (18+ years)	0	0	0
Adultos, que no van al escuela	2	63	38
Adults, not in school	0	0	0

Health / Food Security

Adultos mayores (+65 años)	1	15	11
Seniors (65+)	1	1	1
Total Respondents: 49			

#	Niños menores de 5 años (aún sin ir al escuela)	Date
1	1	4/17/2017 3:20 PM
2	1	4/17/2017 3:16 PM
3	2	4/17/2017 1:41 PM
4	3	4/17/2017 1:39 PM
5	2	4/17/2017 1:38 PM
6	2	3/23/2017 2:36 PM
7	1	3/23/2017 2:18 PM
8	1	3/23/2017 2:09 PM
9	1	3/23/2017 2:02 PM
10	1	3/23/2017 2:00 PM
11	1	3/23/2017 1:57 PM
12	2	3/23/2017 1:17 PM

#	Children under 5 years (not yet in school)	Date
1	2	4/17/2017 1:10 PM

#	Niños en escuela primaria (5-14 años)	Date
1	2	4/17/2017 3:20 PM
2	1	4/17/2017 3:18 PM
3	1	4/17/2017 3:16 PM
4	1	4/17/2017 3:12 PM
5	3	4/17/2017 2:56 PM
6	1	4/17/2017 2:47 PM
7	1	4/17/2017 1:44 PM
8	4	4/17/2017 1:43 PM
9	1	4/17/2017 1:16 PM
10	2	4/17/2017 1:12 PM

Health / Food Security

11	1	3/23/2017 2:37 PM
12	2	3/23/2017 2:34 PM
13	1	3/23/2017 2:31 PM
14	1	3/23/2017 2:27 PM
15	1	3/23/2017 2:09 PM
16	3	3/23/2017 2:06 PM
17	1	3/23/2017 2:02 PM
18	2	3/23/2017 2:00 PM
19	1	3/23/2017 1:53 PM
20	2	3/23/2017 1:17 PM
21	2	3/23/2017 1:13 PM
#	Children in elementary school (5-14 years)	Date
	There are no responses.	
#	Niños en secundaria / preparatoria (14-18 años)	Date
1	2	4/17/2017 3:22 PM
2	1	4/17/2017 3:20 PM
3	1	4/17/2017 3:16 PM
4	1	4/17/2017 2:56 PM
5	2	4/17/2017 1:41 PM
6	1	4/17/2017 1:34 PM
7	1	4/17/2017 1:16 PM
8	1	3/23/2017 2:31 PM
9	2	3/23/2017 2:09 PM
10	3	3/23/2017 1:24 PM
11	4	3/23/2017 1:13 PM
#	Children in high school (14-18 years)	Date
	There are no responses.	
#	Estudiantes en Universidad (18 años o más)	Date
1	1	4/17/2017 3:00 PM

Health / Food Security

2	2	3/23/2017 2:36 PM
3	1	3/23/2017 2:26 PM
4	1	3/23/2017 2:16 PM
#	College students (18+ years)	Date
	There are no responses.	
#	Adultos, que no van al escuela	Date
1	1	4/17/2017 3:24 PM
2	2	4/17/2017 3:22 PM
3	2	4/17/2017 3:20 PM
4	2	4/17/2017 3:18 PM
5	1	4/17/2017 3:16 PM
6	1	4/17/2017 3:14 PM
7	3	4/17/2017 3:12 PM
8	1	4/17/2017 3:08 PM
9	1	4/17/2017 3:05 PM
10	1	4/17/2017 3:00 PM
11	2	4/17/2017 2:56 PM
12	3	4/17/2017 2:47 PM
13	1	4/17/2017 1:44 PM
14	2	4/17/2017 1:43 PM
15	2	4/17/2017 1:41 PM
16	2	4/17/2017 1:38 PM
17	2	4/17/2017 1:34 PM
18	2	4/17/2017 1:16 PM
19	1	4/17/2017 1:14 PM
20	2	4/17/2017 1:12 PM
21	2	4/17/2017 1:10 PM
22	1	4/17/2017 12:27 PM
23	1	3/23/2017 2:37 PM
24	1	3/23/2017 2:34 PM

Health / Food Security

25	1	3/23/2017 2:31 PM
26	1	3/23/2017 2:29 PM
27	1	3/23/2017 2:18 PM
28	2	3/23/2017 2:16 PM
29	2	3/23/2017 2:13 PM
30	3	3/23/2017 2:09 PM
31	1	3/23/2017 2:06 PM
32	1	3/23/2017 2:02 PM
33	3	3/23/2017 1:57 PM
34	1	3/23/2017 1:53 PM
35	2	3/23/2017 1:51 PM
36	3	3/23/2017 1:29 PM
37	2	3/23/2017 1:17 PM
38	1	3/23/2017 1:13 PM
#	Adults, not in school	Date
	There are no responses.	
#	Adultos mayores (+65 años)	Date
1	1	4/17/2017 3:24 PM
2	1	4/17/2017 3:20 PM
3	1	4/17/2017 3:14 PM
4	1	4/17/2017 3:08 PM
5	1	4/17/2017 3:03 PM
6	1	4/17/2017 3:00 PM
7	2	4/17/2017 1:39 PM
8	2	4/17/2017 1:36 PM
9	1	3/23/2017 2:29 PM
10	2	3/23/2017 1:55 PM
11	2	3/23/2017 1:25 PM
#	Seniors (65+)	Date
1	1	3/23/2017 1:09 PM

Q4 ¿Dónde realiza regularmente sus compras de alimentos para el hogar? Where do you usually shop for food for your household?

Answered: 56 Skipped: 1



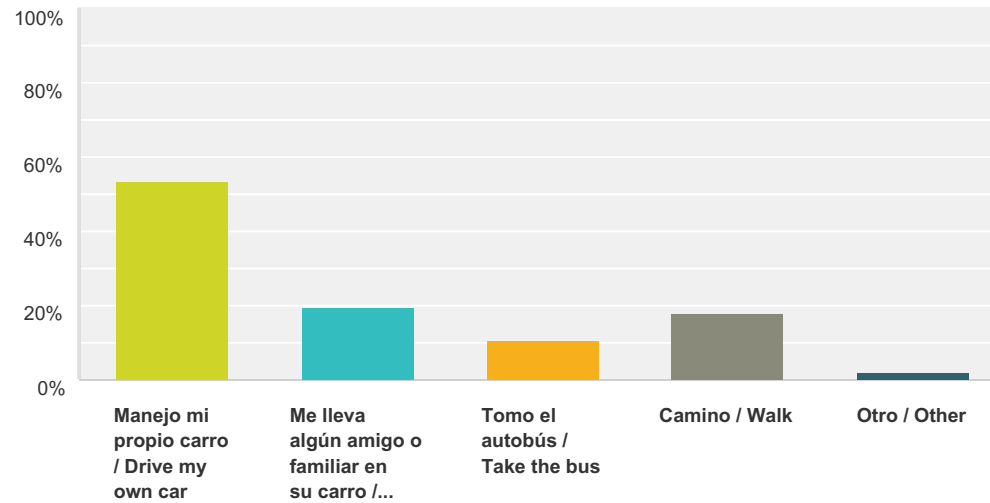
Answer Choices	Responses
Tienda de abarrotes / Grocery store	69.64% 39
Tienda de la esquina / Corner store	3.57% 2
Gasolinera / Gas station	3.57% 2
Banco de comida / Food bank	0.00% 0
Mercado / Farmers market	0.00% 0
Supermercado de cadena (Target, WalMart) / Large retail store	19.64% 11
Otro / Other	12.50% 7
Total Respondents: 56	

Health / Food Security

#	Otro / Other	Date
1	HEB	4/17/2017 3:05 PM
2	HEB	4/17/2017 3:03 PM
3	HEB	4/17/2017 2:47 PM
4	HEB	4/17/2017 1:34 PM
5	HEB	4/17/2017 1:16 PM
6	HEB	4/17/2017 1:14 PM
7	HEB	4/17/2017 1:12 PM

Q5 ¿Cómo llega a la tienda de abarrotes? How do you get to the grocery store?

Answered: 56 Skipped: 1

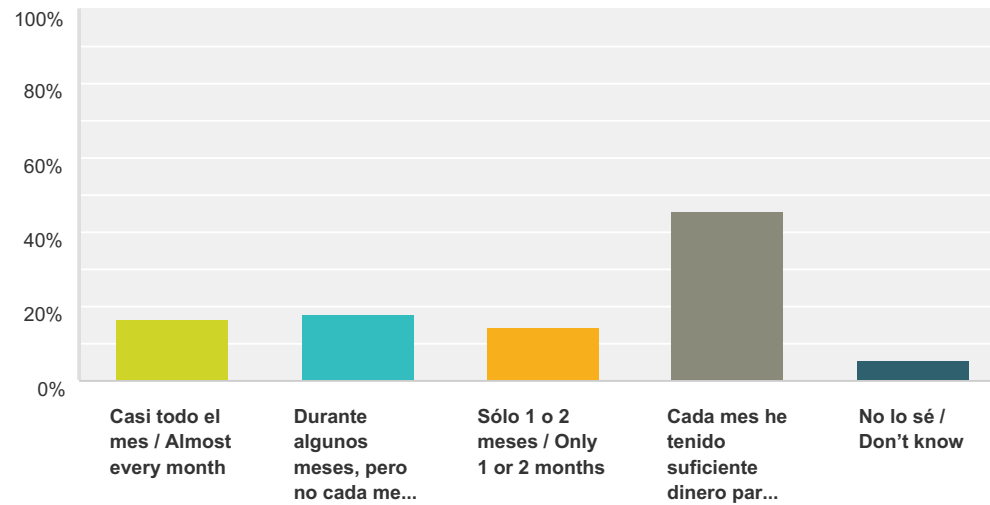


Answer Choices	Responses
Manejo mi propio carro / Drive my own car	53.57% 30
Me lleva algún amigo o familiar en su carro / Drive with friend/family member	19.64% 11
Tomo el autobús / Take the bus	10.71% 6
Camino / Walk	17.86% 10
Otro / Other	1.79% 1
Total Respondents: 56	

#	Otro / Other	Date
1	bicycle	3/23/2017 1:06 PM

Q6 En los 12 meses anteriores, ¿con qué frecuencia usted NO ha tenido dinero suficiente para comida? In the past 12 months, how often have you NOT had enough money for food?

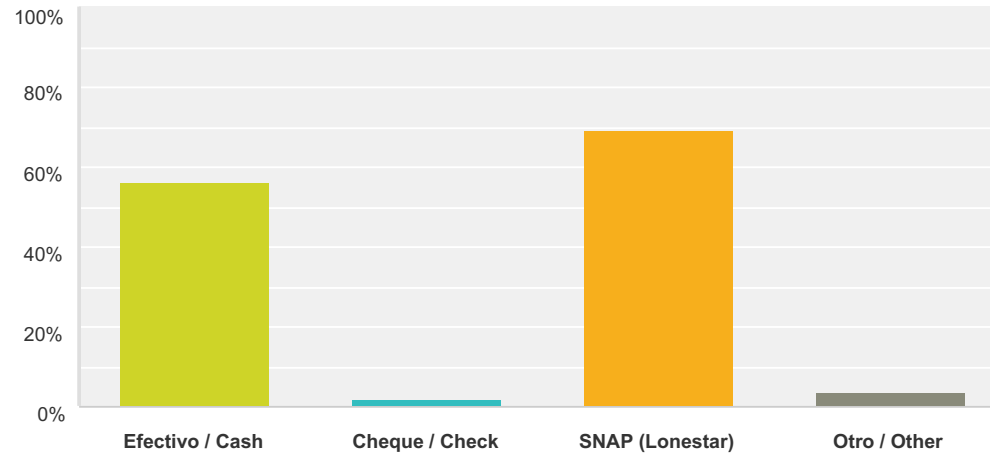
Answered: 55 Skipped: 2



Answer Choices	Responses
Casi todo el mes / Almost every month	16.36% 9
Durante algunos meses, pero no cada mes / Some months, but not every month	18.18% 10
Sólo 1 o 2 meses / Only 1 or 2 months	14.55% 8
Cada mes he tenido suficiente dinero para comida / Every month I had enough money for food	45.45% 25
No lo sé / Don't know	5.45% 3
Total Respondents: 55	

Q7 ¿Cómo paga regularmente por sus compras de comida? How do you generally pay for groceries?

Answered: 55 Skipped: 2

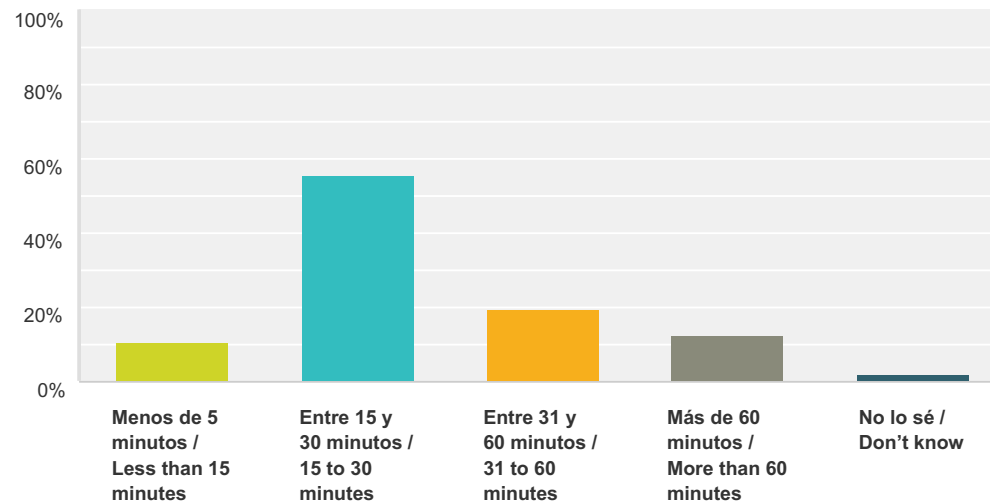


Answer Choices	Responses
Efectivo / Cash	56.36% 31
Cheque / Check	1.82% 1
SNAP (Lonestar)	69.09% 38
Otro / Other	3.64% 2
Total Respondents: 55	

#	Otro / Other	Date
1	debit	3/23/2017 2:16 PM
2	tarjeta credito	3/23/2017 1:29 PM

Q8 ¿Alrededor de cuántos minutos de actividad física diaria tienen los miembros de su hogar en un día normal (caminar, limpieza de hogar, etc)? About how many minutes of physical activity do the members of your household get in a typical day (walking, exercise, cleaning house, etc?)

Answered: 56 Skipped: 1

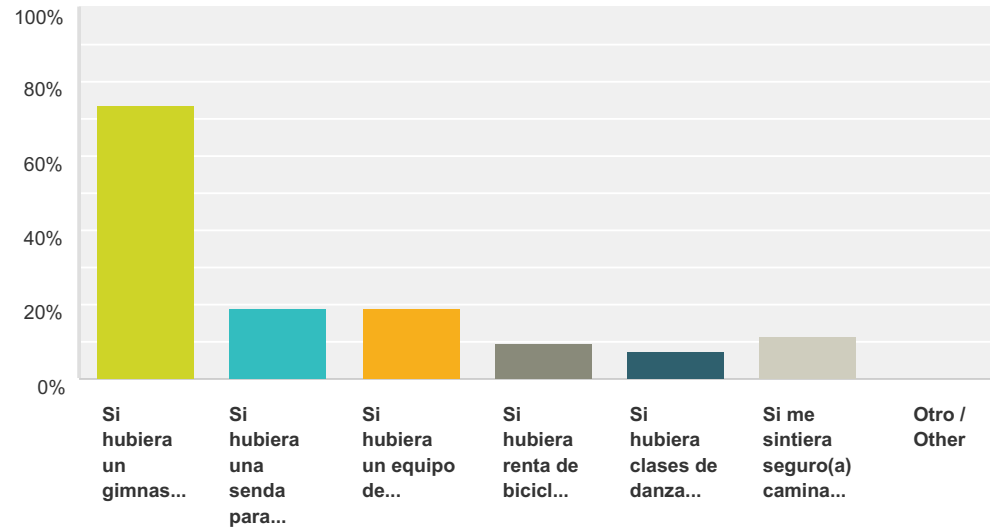


Answer Choices	Responses
Menos de 5 minutos / Less than 15 minutes	10.71% 6
Entre 15 y 30 minutos / 15 to 30 minutes	55.36% 31
Entre 31 y 60 minutos / 31 to 60 minutes	19.64% 11
Más de 60 minutos / More than 60 minutes	12.50% 7
No lo sé / Don't know	1.79% 1

Total Respondents: 56

Q9 ¿Qué aumentaría las posibilidades que usted hiciera ejercicio? What would make you more likely to exercise?

Answered: 53 Skipped: 4



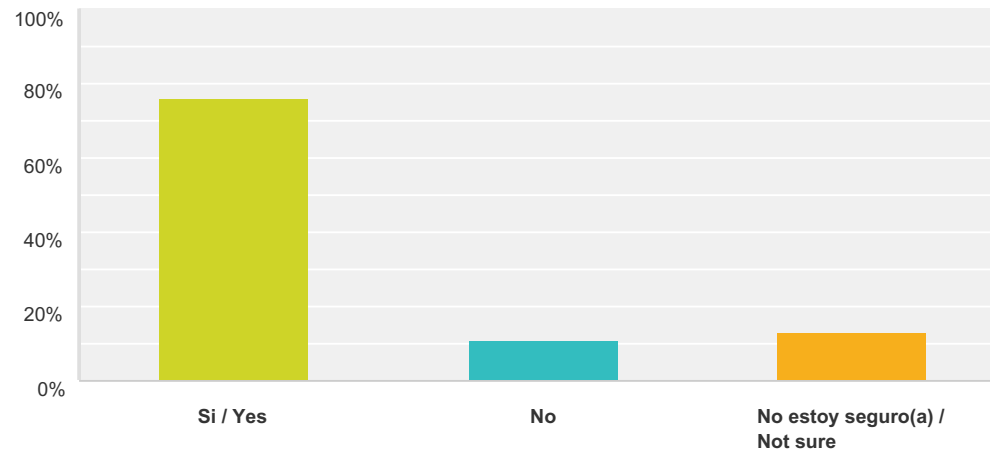
Answer Choices	Responses
Si hubiera un gimnasio en el barrio / If there was a gym in the neighborhood	73.58% 39
Si hubiera una senda para caminar o correr cerca de mi casa / If there was a walking/running path near my home	18.87% 10
Si hubiera un equipo de deporte/canchas para juego de adultos / jóvenes en mi barrio / If there were sports teams/play fields for adults/youth in my neighborhood	18.87% 10
Si hubiera renta de bicicletas disponibles / If bike rentals were available	9.43% 5
Si hubiera clases de danza disponibles / If dance classes were available	7.55% 4
Si me sintiera seguro(a) caminando alrededor mi barrio / If I felt secure walking around my neighborhood	11.32% 6
Otro / Other	0.00% 0
Total Respondents: 53	

#	Otro / Other	Date
---	--------------	------

There are no responses.

Q10 ¿Podría usted decir que los miembros de su hogar se encuentran en general en buenas condiciones de salud? Would you say that members of your household are in good health, overall?

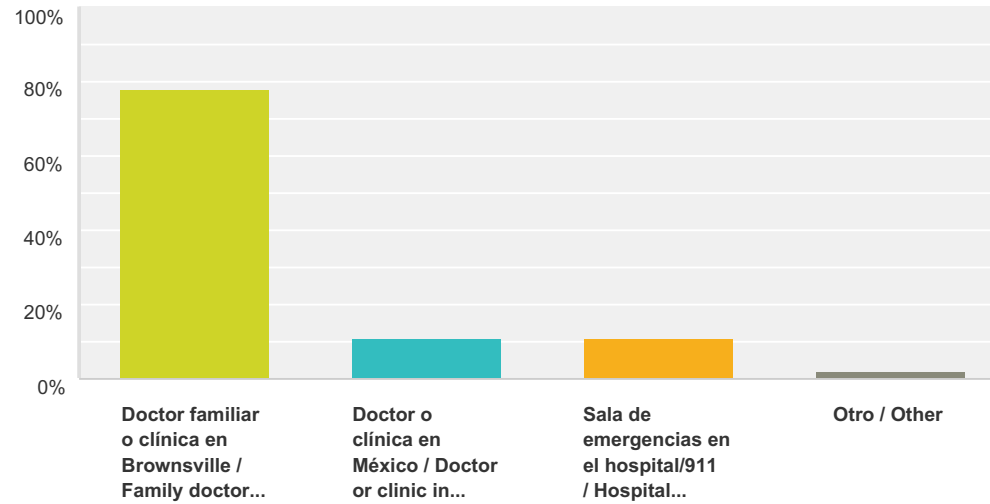
Answered: 54 Skipped: 3



Answer Choices	Responses
Si / Yes	75.93% 41
No	11.11% 6
No estoy seguro(a) / Not sure	12.96% 7
Total Respondents: 54	

**Q11 ¿Dónde obtiene atención médica cuando usted o algún familiar se enferma?
Where do you get health care when you or a family member are sick?**

Answered: 54 Skipped: 3

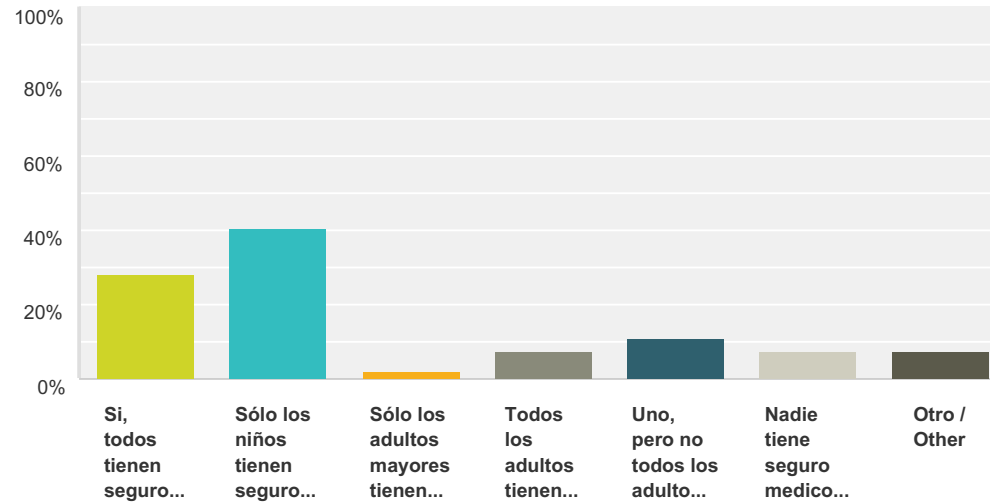


Answer Choices	Responses
Doctor familiar o clínica en Brownsville / Family doctor or clinic in Brownsville	77.78% 42
Doctor o clínica en México / Doctor or clinic in Mexico	11.11% 6
Sala de emergencias en el hospital/911 / Hospital emergency room/911	11.11% 6
Otro / Other	1.85% 1
Total Respondents: 54	

#	Otro / Other	Date
1	n/a	3/23/2017 2:18 PM

Q12 ¿Usted y su familia cuenta con seguro medico? Do you and your family have health insurance?

Answered: 54 Skipped: 3



Answer Choices	Responses
Si, todos tienen seguro medico / Yes, everyone has health insurance	27.78% 15
Sólo los niños tienen seguro medico / Only children have health insurance	40.74% 22
Sólo los adultos mayores tienen seguro medico / Only seniors have health insurance	1.85% 1
Todos los adultos tienen seguro / All adults have insurance	7.41% 4
Uno, pero no todos los adultos tienen seguro / One, but not all adults have insurance	11.11% 6
Nadie tiene seguro medico / No one has health insurance	7.41% 4
Otro / Other	7.41% 4
Total Respondents: 54	

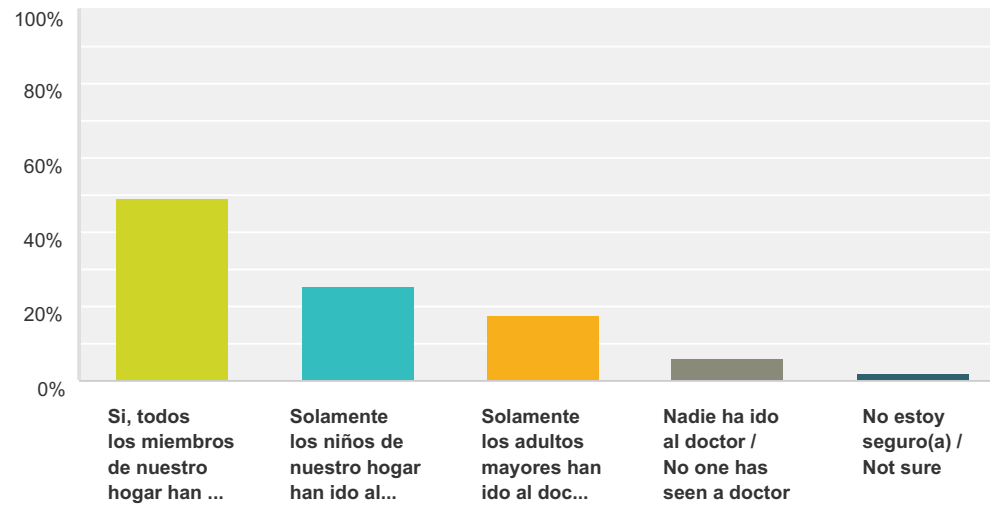
#	Otro / Other	Date
---	--------------	------

Health / Food Security

1	no tenemos segura medico	4/17/2017 3:08 PM
2	no	3/23/2017 2:27 PM
3	solo 10	3/23/2017 2:26 PM
4	n/a	3/23/2017 2:18 PM

Q13 ¿Alguno de los miembros de su hogar ha ido al doctor en el último año para un revisión o examen físico? Have members of your household seen a doctor in the last year for a physical exam/check-up?

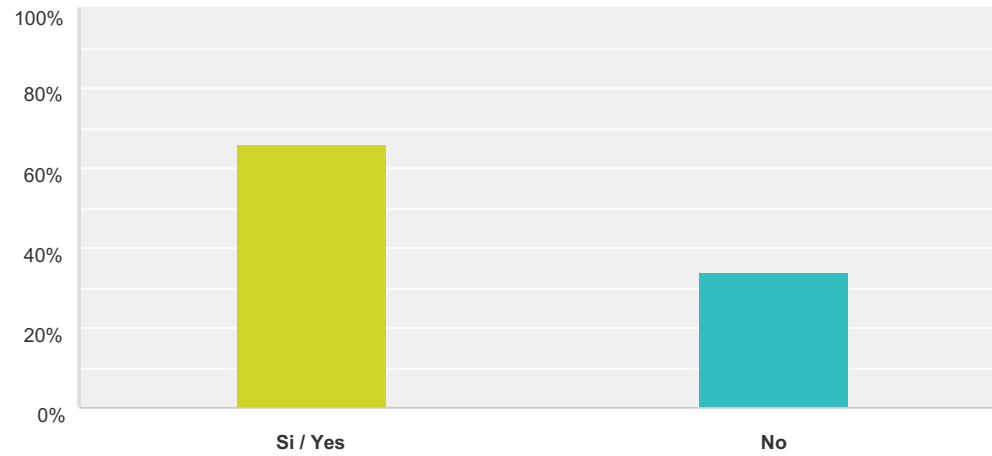
Answered: 51 Skipped: 6



Answer Choices	Responses
Si, todos los miembros de nuestro hogar han ido al médico en el último año / Yes, all household members have seen a doctor in the past year	49.02% 25
Solamente los niños de nuestro hogar han ido al doctor en el último año / Only the children in our household have seen a doctor in the past year	25.49% 13
Solamente los adultos mayores han ido al doctor / Only the seniors have seen a doctor	17.65% 9
Nadie ha ido al doctor / No one has seen a doctor	5.88% 3
No estoy seguro(a) / Not sure	1.96% 1
Total Respondents: 51	

**Q14 ¿Tiene usted dentista en Brownsville? /
Do you have a dentist in Brownsville?**

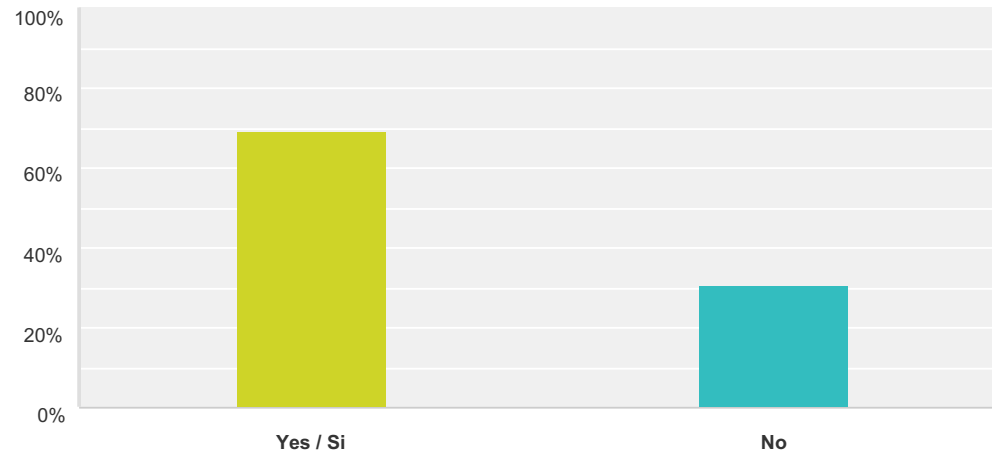
Answered: 50 Skipped: 7



Answer Choices	Responses	
Si / Yes	66.00%	33
No	34.00%	17
Total		50

Q15 Durante los 12 meses anteriores, ¿ha usted visitado el dentista para cuidado dental preventivo como limpieza dental o revisión? During the past 12 months, have you visited a dentist for preventive dental care, such as having your teeth cleaned or for a checkup?

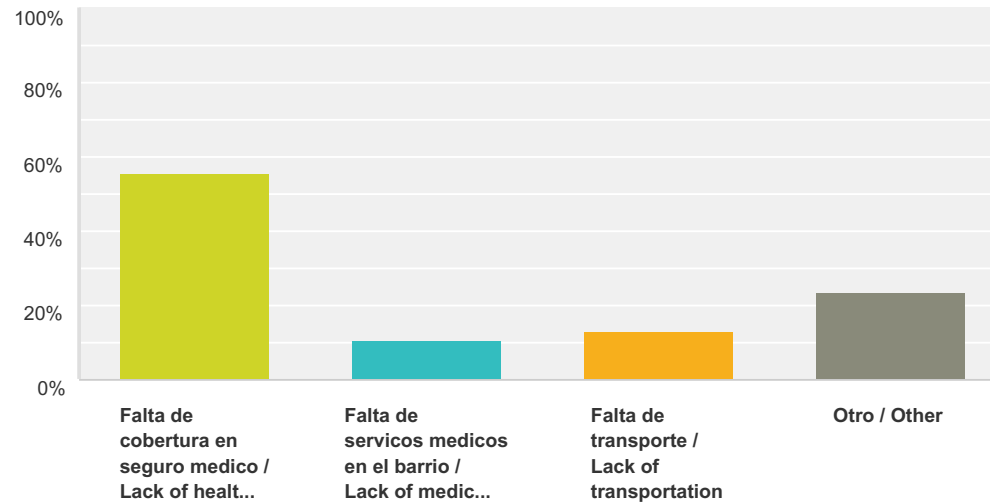
Answered: 52 Skipped: 5



Answer Choices	Responses	
Yes / Si	69.23%	36
No	30.77%	16
Total		52

Q16 ¿Qué le impide a usted o miembros de su hogar asistir regularmente a revisiones de salud general o dentales? What prevents you or members of your household from going to the doctor or dentist for regular checkups?

Answered: 47 Skipped: 10



Answer Choices	Responses
Falta de cobertura en seguro medico / Lack of health insurance of coverage	55.32% 26
Falta de servicios medicos en el barrio / Lack of medical services in the neighborhood	10.64% 5
Falta de transporte / Lack of transportation	12.77% 6
Otro / Other	23.40% 11
Total Respondents: 47	

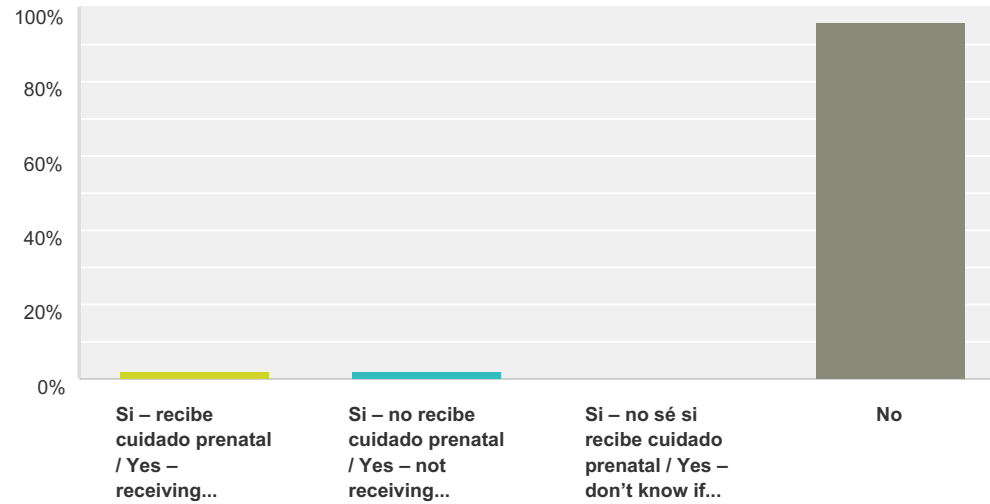
#	Otro / Other	Date
1	ya fui	4/17/2017 3:14 PM

Health / Food Security

2	nada	4/17/2017 3:12 PM
3	n/a	4/17/2017 1:39 PM
4	n/a	4/17/2017 1:38 PM
5	n/a	4/17/2017 1:36 PM
6	si ya fui	3/23/2017 2:26 PM
7	time	3/23/2017 2:16 PM
8	---	3/23/2017 2:04 PM
9	---	3/23/2017 2:02 PM
10	---	3/23/2017 1:51 PM
11	adulto no cuenta con seguro medico	3/23/2017 1:13 PM

Q17 ¿Hay actualmente algún miembro de su hogar en estado de embarazo? Is anyone in your household currently pregnant?

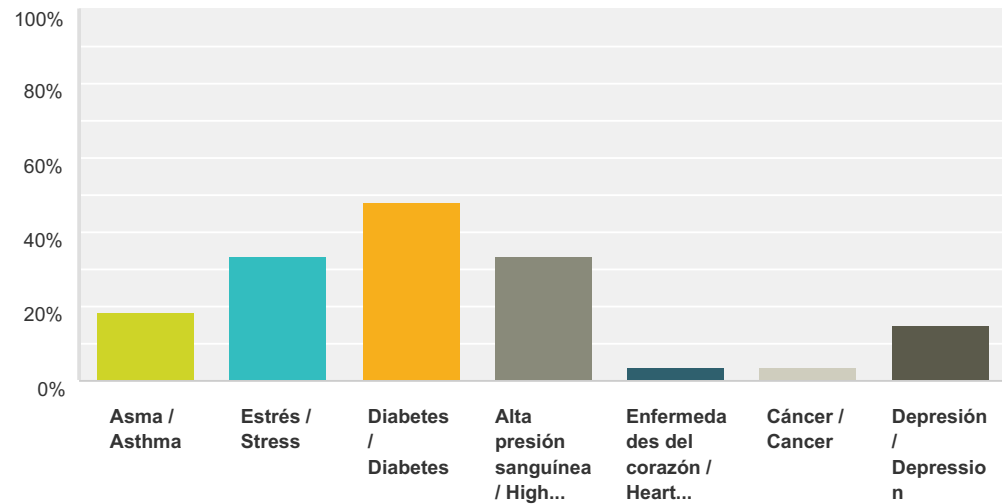
Answered: 53 Skipped: 4



Answer Choices	Responses
Si - recibe cuidado prenatal / Yes - receiving prenatal care	1.89% 1
Si - no recibe cuidado prenatal / Yes - not receiving prenatal care	1.89% 1
Si - no sé si recibe cuidado prenatal / Yes - don't know if receiving prenatal care	0.00% 0
No	96.23% 51
Total	53

Q18 ¿Algún miembro de la familia padece alguna condición de las siguientes enfermedades? Does anyone in your household have the following health conditions?

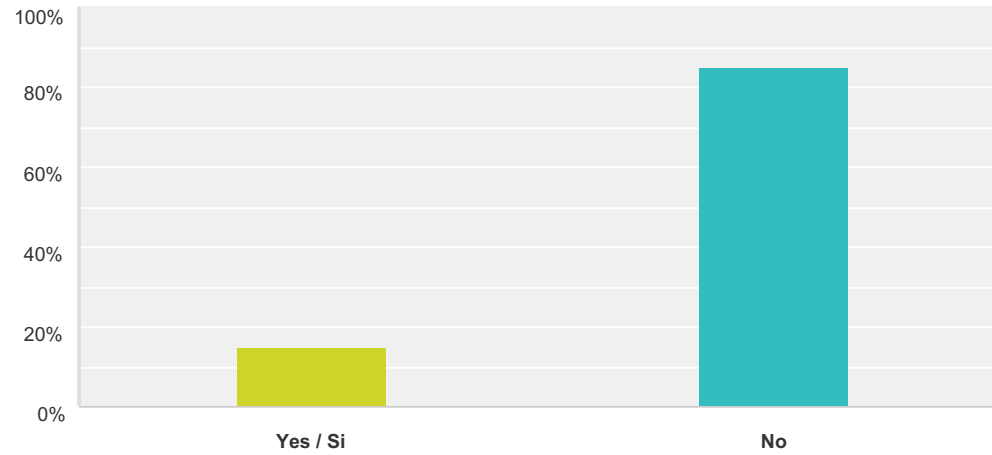
Answered: 27 Skipped: 30



Answer Choices	Responses
Asma / Asthma	18.52% 5
Estrés / Stress	33.33% 9
Diabetes / Diabetes	48.15% 13
Alta presión sanguínea / High blood pressure	33.33% 9
Enfermedades del corazón / Heart disease	3.70% 1
Cáncer / Cancer	3.70% 1
Depresión / Depression	14.81% 4
Total Respondents: 27	

Q19 ¿Alguien en su hogar fuma con regularidad? / Does anyone in your household smoke regularly?

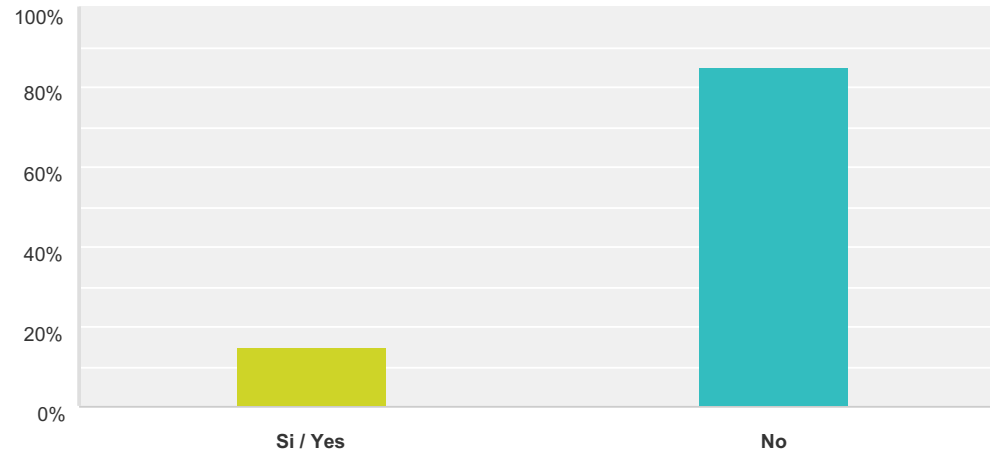
Answered: 54 Skipped: 3



Answer Choices	Responses	
Yes / Si	14.81%	8
No	85.19%	46
Total		54

Q20 ¿Usted o alguien en su familia tiene una necesidad especial o discapacidad? Do you or a family member have a special need or disability?

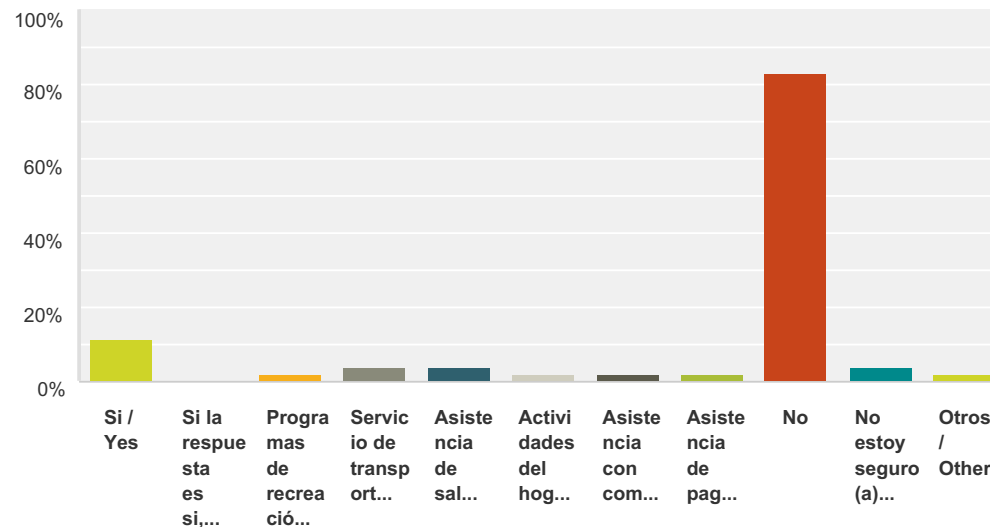
Answered: 53 Skipped: 4



Answer Choices	Responses	
Si / Yes	15.09%	8
No	84.91%	45
Total		53

Q21 ¿Ha habido algún momento en los seis meses anteriores en que alguien en su hogar haya necesitado de ayuda con necesidades básicas (vestirse, preparar alimentos, bañarse), pero no la haya podido obtener? Has there been a time in the past six months when someone in your household needed help with basic needs (such as getting dressed, preparing meals, or bathing) but was not able to get it?

Answered: 53 Skipped: 4



Answer Choices	Responses
Si / Yes	11.32% 6
Si la respuesta es si, ¿qué tipo de servicios o programas le serían de mayor ayuda? (Selecciones hasta 3) / If yes, what types of services or programming would be most helpful? (Choose up to 3)	0.00% 0
Programas de recreación (arte, deporte, social) / Recreational programs (art, sports, social)	1.89% 1
Servicio de transporte / Transportation services	3.77% 2

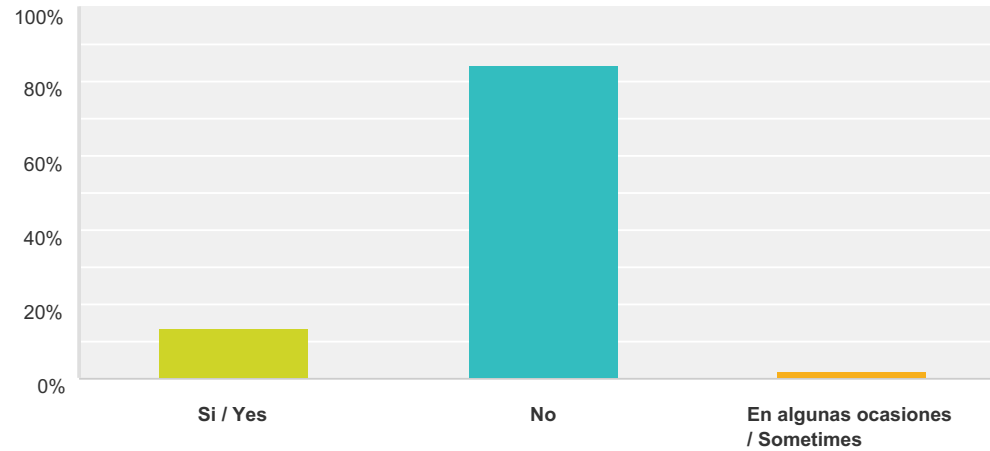
Health / Food Security

Asistencia de salud en casa / In-home health assistance	3.77%	2
Actividades del hogar (limpieza, lavandería, preparación de alimentos) / Homemaker services (cleaning, laundry, meal preparation)	1.89%	1
Asistencia con compras de abarrotes / Assistance with grocery shopping	1.89%	1
Asistencia de pago de cuentas / administrando finanzas del hogar / Assistance with paying bills/handling finances	1.89%	1
No	83.02%	44
No estoy seguro(a) / Not sure	3.77%	2
Otros / Other	1.89%	1
Total Respondents: 53		

#	Otros / Other	Date
1	day care	3/23/2017 2:26 PM

Q22 Durante los 12 meses anteriores, ¿ha tenido algún problema de salud física o enfermedad que le haya impedido tener un empleo, faltar a su empleo o asistir a actividades escolares o de capacitación? In the past 12 months has your physical health ever been such a problem that you could not take a job, had to stop working or could not attend education or training activities?

Answered: 51 Skipped: 6



Answer Choices	Responses	
Si / Yes	13.73%	7
No	84.31%	43
En algunas ocasiones / Sometimes	1.96%	1
Total		51